

إشعار دعوى جماعية



لـ تـلـفـنـم صـت هـلـيـنـد
المحكمة الجزئية للولايات المتحدة في المنطقة
الشرقية من ميشيغان
رقم القضية 22-cv-10209
مارك أيه. غولدسميث الموقر

أندسار

الك

هـلـيـنـد تـكـد بـك، تـنـيـنـك بـك كـمـل في تـلـفـنـد تـشـب

هذا الإشعار يوضح قرار المحكمة
في القضية. يؤثر هذا القرار على
حقوقك ومسؤولياتك. ويوضح
الإشعار كذلك ما سيحدث بعد ذلك.

إذا، أنت جزء من دعوى قضائية
جماعية في سجل مرتكبي الجرائم
الجنسية في ميشيغان.

هل أنت مطالب، أو ستكون
مطالبًا، بالتسجيل كمرتكب
جرائم جنسية بموجب قانون
تسجيل مرتكبي الجرائم
الجنسية في ميشيغان؟

أمور هامة ينبغي معرفتها:

يصف هذا الإشعار الحكم (القرار النهائي) الصادر عن المحكمة الجزئية. هناك أجزاء من الحكم تعد نهائية. أما الأجزاء الأخرى من الحكم فهي قيد الاستئناف (تتم مراجعتها من قبل محكمة أخرى)، ما يعني أنها قد تتغير.

تكمّن الغاية من هذا الإشعار في تلخيص الحكم. حكم المحكمة وآراؤها هي المستندات القانونية الفعلية التي تحدد ما قرره وأمرت به المحكمة. يمكنك معرفة المزيد من هذا الموقع: <https://www.aclumich.org/en/what-you-need-know-about-does-iii>

جدول المحتويات

- 2 ما هو موضوع هذا الإشعار؟
- 3 كيف ينطبق عليّ قرار المحكمة؟
- 4 جميع المسجلين: تغييرات على متطلبات الإبلاغ
- 6 جميع المسجلين: ليس من الضروري الإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني ومعارف الإنترنت
- 6 جميع المسجلين: لن يطلب منك التوقيع على استمارة تفيد بأنك تفهم قانون تسجيل مرتكبي الجرائم الجنسية (SORA)
- 7 الفئة الفرعية لما قبل عام 2011: لن يتم تطبيق تغييرات عام 2011 بأثر رجعي
- 8 الفئة الفرعية للجرائم المرتكبة خارج ميشيغان: البت في متطلبات التسجيل
- 8 الفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية: يجوز لك الحصول على جلسة استماع قبل أن تضطر إلى التسجيل
- 10 ادعاءات أخرى بتت فيها المحكمة
- 10 ماذا سيحدث بعد ذلك؟
- 11 الحصول على مزيد من المعلومات بشأن القضية

ما هو موضوع هذا الإشعار؟

من أين يمكنني الاطلاع على مزيد من المعلومات؟

يمكنك الحصول على نسخة كاملة من الحكم
ومستندات رئيسية أخرى من الموقع:

<https://www.aclumich.org/en/what-you-need-know-about-does-iii>

أو قم بمسح هذا الرمز:



لماذا تلقيت هذا الإشعار؟

يخبرك هذا الإشعار عن قرار في الدعوى الجماعية، مجهولون ضد ويتمر، المرفوعة نيابة عن الأشخاص المطلوب منهم التسجيل بموجب قانون تسجيل مرتكبي الجرائم الجنسية في ميشيغان (SORA). لقد تلقيت هذا الإشعار لأنك أحد أعضاء مجموعة الأشخاص المتأثرين بالقانون، والتي تدعى "الفئة".

ما هو موضوع هذه الدعوى؟

ترزم هذه الدعوى أن ثمة أجزاء من SORA تعد غير دستورية من نواحٍ عدة. وقدم المسجلون 11 طعنًا دستوريًا مختلفًا على SORA.

ماذا حدث في القضية؟

أصدرت المحكمة الجزئية حكماً نهائياً بتاريخ 26 آذار/مارس 2025، وحكماً نهائياً معدلاً بتاريخ 22 نيسان/أبريل 2025. يحدد الحكم النهائي المعدل الادعاءات التي كسبها المسجلون وتلك التي خسروها.

ما هي الخطوات التالية في القضية؟

يطلب كلا الطرفين من محكمة الاستئناف مراجعة أجزاء من الحكم لأنهما يعتقدان أن المحكمة الابتدائية أخطأت في الحكم. تسمى هذه العملية بالاستئناف. ربما تتغير أجزاء من الحكم بناءً على ما سيحدث في الاستئناف.

ولم يتم استئناف أجزاء أخرى من الحكم. وهذه الأجزاء سارية المفعول الآن وتعمل على تغيير حقوقك ومسؤولياتك بموجب SORA.

كيف ينطبق عليّ قرار المحكمة؟

هل أنا جزء من هذه القضية؟

نعم، إذا كنت خاضعاً أو سوف تخضع للتسجيل بموجب SORA.

هل يتم تطبيق القرار بشكل مختلف على مختلف أعضاء الفئة؟

نعم. تنطبق بعض أجزاء الحكم على كل شخص في سجل ميشيغان. انظر الصفحات من 4 - 7.

وتنطبق أجزاء أخرى من الحكم فقط على مجموعات معينة من المسجلين وتدعى "فئات فرعية". تعتمد طريقة تأثرك بالحكم على الفئة/الفئات الفرعية التي تنتمي إليها. قد تكون عضواً في أكثر من فئة فرعية. إذا كان الأمر كذلك، فسوف ينطبق عليك قرار المحكمة المتعلق بكلٍ من هذه الفئات الفرعية.

يوضح هذا الإشعار كيفية تأثير قرار المحكمة على أعضاء الفئات الفرعية التالية:

1. **الفئة الفرعية لما قبل 2011.** تُعدُّ من ضمن هذه الفئة الفرعية إذا كنت قد ارتكبت جريمة تستوجب التسجيل قبل 1 تموز/يوليو 2011. انظر الصفحتين 7-8.
2. **الفئة الفرعية للجرائم المرتكبة خارج ميشيغان:** تُعدُّ من ضمن هذه الفئة الفرعية إذا كان عليك التسجيل في ولاية ميشيغان بناءً على إدانة من مكان آخر غير ولاية ميشيغان، مثل إدانة من محكمة فيدرالية، أو إدانة من محكمة قبلية، أو إدانة من ولاية أخرى. انظر الصفحتين 8-9.
3. **الفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية.** تُعدُّ من ضمن هذه الفئة الفرعية إذا كان عليك التسجيل بناءً على جرائم معينة لا تحتوي على عنصر جنسي (الاختطاف، الحبس غير القانوني، اقتياد طفل بعيداً، أو جرائم مماثلة من خارج ولاية ميشيغان). انظر الصفحتين 9-10.

جميع المسجلين: تغييرات على متطلبات الإبلاغ

ماذا قررت المحكمة فيما يتعلق بمتطلبات الإبلاغ؟

تقوم الدعوى القضائية على الادعاء بأن العديد من متطلبات الإبلاغ بموجب SORA غير واضحة لدرجة أنه لا المسجلين ولا سلطات إنفاذ القانون يعرفون ماذا تعني. وقررت المحكمة أن بعض المتطلبات غير واضحة لدرجة أنها غير دستورية ولا يمكن تنفيذها. وقررت المحكمة أن ثمة متطلبات أخرى واضحة بما فيه الكفاية ويمكن إنفاذها.

من أين يمكنني الحصول على مزيد من المعلومات حول متطلبات الإبلاغ الخاص بي؟

يتطلب منك قانون SORA الإبلاغ عن الكثير من الأشياء المختلفة.

يتناول هذا الإشعار فقط متطلبات الإبلاغ التي تم تغييرها بسبب هذه الدعوى القضائية. لا يغطي هذا الإشعار جميع الأمور التي يتعين عليك الإبلاغ عنها، أو متى وكيف يتعين عليك الإبلاغ عنها (على سبيل المثال، بشكل شخصي أو بواسطة البريد؛ من تاريخ الإبلاغ أو في غضون ثلاثة أيام عمل). ومع ذلك، أمرت المحكمة الولاية بوضع دليل يتضمن شرحاً مفصلاً لما يجب عليك الإبلاغ عنه بالضبط. سيتم نشر هذا الدليل على الإنترنت على موقع MSP على: <https://www.michigan.gov/msp/services/sex-offender-reg> وعلى: <https://www.michigan.gov/msp/forms-stats/forms>. ويمكنك أيضاً طلب نسخة منه من مركز شرطة ولاية ميشيغان (MSP).

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن المركبات؟

يجب عليك الإبلاغ عن جميع المركبات التي تملكها حالياً أو المسجلة باسمك في وقت الإبلاغ. يجب الإبلاغ عن أي تغيير يطرأ على المركبات المسجلة باسمك في غضون ثلاثة أيام عمل.

لا يجب عليك الإبلاغ عن المركبات التي لم تعد تملكها أو التي لم تعد مسجلة باسمك في وقت الإبلاغ. على سبيل المثال، إذا قمت بالإبلاغ في عام 2025، فلست مضطراً للإبلاغ عن مركبة كنت تملكها أو كانت مسجلة باسمك في عام 2020، ولكنك لم تعد تملكها أو لم تعد مسجلة باسمك.

يجب عليك الإبلاغ عن أي مركبات أخرى قمت ببيعها منذ آخر تبليغ لك، حتى لو قمت ببيعها مرة واحدة فقط. على سبيل المثال، إذا استعرت مركبة للذهاب إلى العمل، فيجب عليك الإبلاغ عنها كمركبة قمت ببيعها. ومع ذلك، لا يجب عليك الإبلاغ عن مركبة قمت ببيعها، ولكنها ليست مملوكة لك أو مسجلة باسمك، في غضون ثلاثة أيام عمل. يمكنك الانتظار حتى تاريخ التبليغ التالي.

لا يجب عليك الإبلاغ عن مركبة لا تملكها أو غير مسجلة باسمك إذا كنت تستخدمها بطريقة أخرى غير القيادة، مثل التخزين أو تشغيل الموسيقى.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن الهواتف؟

يجب عليك الإبلاغ عن أرقام الهواتف المسجلة باسمك وقت تبليغك عن الرقم. وهذا يشمل:

- رقم هاتفك الخلوي.
- رقم هاتف مكان السكن إذا كان متصلاً بخط أرضي (أو بأي طريقة أخرى بحيث لا يمكن استخدامه إلا في عنوان سكنك).
- أرقام هواتف العمل المخصصة لك، أو الرقم الذي تعطيه للآخرين كرقم عمل بحيث يمكنهم الاتصال بك من خلاله، أو إذا لم يكن هناك مثل هذا الرقم، الرقم الرئيسي لمكان عملك.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن رقم هاتف سابق لم تعد تملكه. على سبيل المثال، إذا قمت بالتسجيل في عام 2025، فليست مضطراً للإبلاغ عن رقم الهاتف الخلوي الذي لم تعد تملكه منذ عام 2022.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن رقم هاتف غير مسجل باسمك، مثل رقم هاتف قمت باستعارته.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن العمل التطوعي؟

- يجب عليك الإبلاغ عن العمل التطوعي الذي تقوم به لصالح مؤسسة ما.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن العمل التطوعي الذي تقوم به لغير المؤسسات. على سبيل المثال، إذا قمت بتجريف رصيف أحد جيرانك دون مقابل، فليست مضطراً للإبلاغ عن هذا العمل التطوعي.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن الوظيفة؟

- يجب عليك الإبلاغ عن أي عمل مدفوع الأجر من أي نوع كان، ومهما كان الأجر قليلاً. ويجب الإبلاغ عن أي عمل جديد أو تغيير ضمن العمل المأجور.
- يجب عليك الإبلاغ عن عنوان عمل صاحب العمل.
- يجب عليك الإبلاغ عن تركك لوظيفتك أو فصلك منها.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن إرسالك إلى مواقع عمل مختلفة من قبل صاحب العمل، مثل إرسالك للعمل في موقع مختلف أو مكتب مختلف ليوم واحد.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن انخفاض قصير الأجل في أيام العمل، مثل التسريح المؤقت أو الإضراب.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن السفر؟

- يجب عليك الإبلاغ عن السفر الداخلي إذا أقمت في مكان واحد لمدة تزيد عن 7 أيام متتالية.
- لا يجب الإبلاغ عن السفر الداخلي مسبقاً.
- لا يجب عليك الإبلاغ عن السفر الداخلي ما لم تُقْم في مكان غير بيتك لمدة تزيد عن 7 أيام متتالية. على سبيل المثال، إذا أمضيت أربعة أيام في نزل في أوهايو، وثلاثة أيام في بيت أحد الأصدقاء في إنديانا وأربعة أيام في فندق في إلينوي، فليست مضطراً للإبلاغ عن ذلك في ميشيغان. (ربما تحتاج للإبلاغ عن ذلك في الولاية التي تسافر إليها بناءً على قوانين تلك الولاية).

يجب عليك الإبلاغ عن السفر الدولي إذا زادت مدته عن 7 أيام، وذلك قبل 21 يومًا على الأقل من تاريخ السفر.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن الدراسة؟

يجب عليك الإبلاغ عند التسجيل في إحدى مؤسسات التعليم العالي أو الانسحاب منها، مثل الكلية، أو المدرسة الثانوية، أو المدرسة التجارية، أو المؤسسة المهنية.

يجب عليك الإبلاغ إذا كانت دراستك في إحدى المؤسسات التعليمية في ميشيغان تتطلب تواجدك في مواقع أخرى من ميشيغان، أو في ولايات أخرى، أو مناطق أو ممتلكات أخرى تابعة للولايات المتحدة.

لا يجب عليك الإبلاغ عن الأنشطة التعليمية التي تشارك فيها فقط عبر البريد أو الإنترنت.

لا يجب عليك الإبلاغ عن قبولك في إحدى المؤسسات التعليمية أو عن اعتزامك الالتحاق بإحدها.

لا يجب عليك الإبلاغ عن التسجيل في برامج ذات صفة رسمية أدنى، مثل دروس الكاراتيه.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن الأسماء المستعارة والألقاب؟

يجب عليك الإبلاغ عن اسمك القانوني وعن أية أسماء مستعارة، أو ألقاب، أو أسماء عرقية أو قبلية، أو أية أسماء أخرى اشتهرت بها.

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن الأوصاف الفيزيائية؟

يجب عليك الإبلاغ عن عرقك، وجنسك، وطولك، ووزنك، ولون عينيك، ولون شعرك، والوشوم، والندوب/والوحمات.

لا يجب عليك الإبلاغ عن أي أوصاف فيزيائية أخرى.

جميع المسجلين: ليس من الضروري الإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني ومعارف الإنترنت

ماذا قررت المحكمة بشأن الإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني ومعارف الإنترنت؟

تقوم هذه الدعوى القضائية على الادعاء بأن الإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني ومعارف الإنترنت ينتهك حقوق حرية التعبير للمسجلين وأن متطلبات الإبلاغ غير واضحة.

وقررت المحكمة أن مطالبة المسجلين بالإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني ومعارف الإنترنت تنتهك حقوقهم في حرية التعبير.

لست مضطرًا للإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني أو معارف الإنترنت الخاصة بك.

جميع المسجلين: لن يطلب منك التوقيع على استمارة تفيد بأنك تفهم قانون تسجيل مرتكبي

الجرائم الجنسية (SORA)

ماذا قررت المحكمة بشأن التوقيع على وثيقة تفيد بأنك تفهم واجبات التسجيل الخاصة بك؟

تقوم الدعوى القضائية على الادعاء بأن مطالبة المسجلين بالتوقيع على استمارة شرح الواجبات التي تنص على أنهم يفهمون التزامات التسجيل الخاصة بهم تعد انتهاكاً دستورياً.

قررت المحكمة أن مطالبتك بالتوقيع على استمارة شرح الواجبات التي تنص على أنك تفهم التزامات التسجيل الخاصة بك بموجب قانون SORA تعد أمراً غير دستوري.

لست مضطراً للتوقيع على استمارة شرح الواجبات التي تنص على أنك تفهم التزامات التسجيل الخاصة بك.

وقد تم بالفعل حذف هذه العبارة من استمارة شرح الواجبات.

الفئة الفرعية لما قبل عام 2011: لن يتم تطبيق تغييرات عام 2011 بأثر رجعي

هل أنا جزء من الفئة الفرعية لما قبل عام 2011؟

تُعدُّ عضواً في هذه الفئة الفرعية إذا كنت قد ارتكبت جريمة تستوجب التسجيل قبل 1 تموز/يوليو 2011. ما يهم هو تاريخ الجريمة، وليس تاريخ الإدانة. إذا كان لديك عدة جرائم تستوجب التسجيل، فلا بد أن تكون جميع جرائمك قد ارتكبت قبل 1 تموز/يوليو 2011، لكي تكون عضواً في هذه الفئة الفرعية.

ماذا قررت المحكمة؟

في عام 2011، أدخلت الهيئة التشريعية تغييرات على قانون تسجيل مرتكبي الجرائم الجنسية (SORA) وتم تطبيقها بأثر رجعي على الأشخاص الذين ارتكبوا جرائم تستوجب التسجيل قبل 1 تموز/يوليو 2011. وبقيت هذه التغييرات سارية المفعول في القانون الجديد الذي دخل حيز التنفيذ في آذار/مارس 2021. تضمن الدعوى القضائية طعناً في تطبيق تلك التغييرات بأثر رجعي على من ارتكبوا جرائم قبل 1 تموز/يوليو 2011. كما تضمن الدعوى القضائية طعناً في تمديد فترات التسجيل بأثر رجعي وسعت إلى استعادة فترات التسجيل الأصلية للمسجلين من وقت الإدانة (على سبيل المثال، بالنسبة للمسجلين الذين كان عليهم في الأصل التسجيل لمدة 25 عاماً، تم تخفيض فترة التسجيل من مدى الحياة إلى 25 عاماً).

قررت المحكمة أن زيادة متطلبات الإبلاغ بأثر رجعي وتمديد فترات التسجيل بأثر رجعي أمرٌ غير دستوري.

كما قررت المحكمة أنه لا يمكن تطبيق SORA على الإطلاق على الأشخاص الذين ارتكبوا جرائم تستوجب التسجيل قبل 1 تموز/يوليو 2011، ما لم تقوم الهيئة التشريعية بتعديل القانون.

منحت المحكمة الهيئة التشريعية 90 يوماً لتعديل القانون، مع إمكانية التمديد.

هل يتوجب على أعضاء الفئة الفرعية لما قبل عام 2011 التسجيل في الوقت الراهن؟

نعم. على الرغم من أن المحكمة قد قررت أن تطبيق SORA عليك بأثر رجعي يُعدُّ أمراً غير دستوري، إلا أن الولاية استأنفت هذا القرار وحصلت على "تأجيل" خلال فترة الاستئناف. ويعني "التأجيل" أن الإعفاء المطلوب لن يدخل حيز التنفيذ إلا بعد الانتهاء من الاستئناف.

الفئة الفرعية للجرائم المرتكبة خارج ميشيغان: البت في متطلبات التسجيل

هل أنا جزء من الفئة الفرعية للجرائم المرتكبة خارج ميشيغان؟

تعد عضوًا في هذه الفئة الفرعية إذا كان يتعين عليك التسجيل في ميشيغان بناءً على إدانة من مكان ما غير محكمة ولاية ميشيغان، مثل إدانة من محكمة فيدرالية، أو محكمة قبلية، أو إدانة من ولاية أخرى.

ماذا قررت المحكمة؟

طعنت الدعوى القضائية في الإجراء المتبع لتحديد ما إذا كان يجب عليك التسجيل لارتكاب جريمة خارج ميشيغان وما هو المستوى (المستوى الأول، أو الثاني، أو الثالث) الذي يتم تصنيفك فيه. تحدد المستويات عدد المرات التي يجب عليك فيها الإبلاغ ومدة التسجيل. كما طعنت الدعوى القضائية في المعاملة الأشد قسوة لمرتكبي الجرائم خارج ميشيغان.

قررت المحكمة أن الإجراء المتبع حاليًا في ميشيغان لتسجيل الأشخاص المدانين بجرائم خارج ميشيغان غير دستوري. وقررت المحكمة أيضًا أن ولاية ميشيغان لا يمكنها فرض متطلبات تسجيل أطول أو أشد قسوة على الأشخاص المدانين بجرائم خارج ميشيغان مقارنة بأولئك المدانين داخل ميشيغان.

بالإضافة إلى ذلك، ذكرت المحكمة أنه عند إجراء مقارنات لتحديد ما إذا كانت الجريمة خارج ميشيغان "تشبه إلى حد كبير" الجريمة داخل ميشيغان، يجب على صانع القرار استخدام "النهج التصنيفي"، الموضح في حكم المحكمة النهائي المعدل.

هل يتعين على أعضاء الفئة الفرعية لمرتكبي الجرائم خارج ميشيغان التسجيل في الوقت الراهن؟

نعم. على الرغم من أن المحكمة قررت أن أحكام SORA المتعلقة بتسجيل الأشخاص الذين ارتكبوا جرائم خارج ميشيغان غير دستورية، إلا أن الولاية استأنفت هذا القرار وحصلت على "تأجيل" خلال فترة الاستئناف. يعني "التأجيل" أن الإعفاء الذي أمرت به المحكمة لن يدخل حيز التنفيذ إلا بعد الانتهاء من الاستئناف.

الفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية: يجوز لك الحصول على جلسة استماع قبل أن تضطر إلى التسجيل

هل أنا جزء من الفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية؟

تُعد من ضمن هذه الفئة الفرعية إذا كان يتعين عليك التسجيل بناءً على إدانة بواحدة من الجرائم غير الجنسية التالية ضد قاصر:

- الاختطاف (إدانة بموجب M.C.L. § 750.349، ولكن لا تشمل الإدانات بموجب M.C.L. § 750.349(1)(c) أو M.C.L. § 750.349(1)(f)).
- السجن غير القانوني (إدانة بموجب M.C.L. § 750.349b).
- اقتياد طفل بعيدًا (إدانة بموجب M.C.L. § 750.350).

- إدانة تشبه إلى حد كبير إدانة أخرى من ولاية قضائية خارج ميشيغان.

ماذا قررت المحكمة؟

طعنت الدعوى القضائية في شرط تسجيل الأشخاص كمرتكبي جرائم جنسية إذا كانت جرائمهم ذات طبيعة غير جنسية. كما طالبت الدعوى القضائية بأن يحصل الأشخاص المدانون بالجرائم المذكورة أعلاه على جلسة استماع قضائية للبت في ما إذا كانت جرائمهم ذات طبيعة جنسية قبل أن يُطلب منهم التسجيل.

قررت المحكمة أن مطالبة الأشخاص بالتسجيل كمرتكبي جرائم جنسية إذا كانت جرائمهم ذات طبيعة غير جنسية أمر غير دستوري.

كما قررت المحكمة أيضًا أنه من غير الدستوري أن تطلب من شخص مدان بجريمة لا تحتوي على عنصر جنسي بالتسجيل ما لم يتم عقد جلسة استماع قضائية للبت في ما إذا كانت الجريمة ذات طبيعة جنسية.

ستحصل **بالفعل** على جلسة استماع قضائية إذا كانت جريمتك الوحيدة التي تستوجب التسجيل من ضمن الجرائم غير الجنسية المذكورة أعلاه.

لن تحصل على جلسة استماع قضائية بشأن جريمتك غير الجنسية إذا كنت مطالبًا بالفعل بالتسجيل لمدة مماثلة أو أطول بناءً على إدانة بجريمة جنسية أخرى. على سبيل المثال، إذا كنت قد ارتكبت جريمة غير جنسية وجريمة جنسية من المستوى الثالث، فلن تحصل على جلسة استماع لأنك مطالب فعليًا بالتسجيل.

لن تحصل على جلسة استماع قضائية إذا ارتكبت جريمة جنسية أخرى تستوجب التسجيل (ليست من ضمن الجرائم غير الجنسية المذكورة أعلاه) في التاريخ نفسه ضد الضحية نفسها التي ارتكبت فيها الجريمة غير الجنسية.

ماذا سيحدث بعد ذلك للفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية؟

لم تستأنف الولاية هذا الجزء من قرار المحكمة، وبهذا تصبح أوامر المحكمة بشأن الفئة الفرعية للجرائم غير الجنسية السارية المفعول. وقد تم بالفعل شطب بعض أعضاء الفئة الفرعية من السجل بناءً على قرار المحكمة العليا في ميشيغان في قضية *أشخاص ضد ليمون* (People v. Lymon)، -- N.W.3d --؛ 2024 WL 3573528 (29 تموز/يوليو 2024).

إذا كان تسجيلك يستند إلى إحدى الإدانات المذكورة أعلاه ولم يتم حذفك من السجل بموجب قرار *ليمون* (Lymon)، فيجب على شرطة ولاية ميشيغان حذفك الآن.

ولكي يتم إدراجك مجددًا في السجل، يجب على الولاية عقد جلسة استماع قضائية للبت فيما إذا كانت جريمتك ذات طبيعة جنسية. إذا قررت الولاية عقد مثل هذه الجلسة، فسوف تتلقى إشعارًا منفصلاً. إذا قررت المحكمة أن جريمتك كانت ذات طبيعة جنسية، فسيُطلب منك التسجيل مرة أخرى.

في بعض الحالات، يجوز لك الحصول على جلسة استماع إذا كان لديك جريمة غير جنسية وجريمة جنسية تستوجب التسجيل. انظر الحكم لمعرفة التفاصيل.

ادعاءات أخرى بتت فيها المحكمة

وماذا أيضًا قررت المحكمة؟

تصف المعلومات الواردة أعلاه الدعاوى التي وافقت فيها المحكمة على إعفاءات للمسجلين. كما رفضت المحكمة الإعفاء لبعض الدعاوى وقالت إنها لا تحتاج للبت في دعاوى أخرى. وعلى وجه التحديد، قامت المحكمة بما يلي:

- رفضت ادعاء المسجلين بأن فرض متطلبات تسجيل طويلة الأمد أو مدى الحياة دون أي مراجعة فردية أو فرصة لاستبعادهم يُعدُّ أمرًا غير دستوري.
- رفضت ادعاء المسجلين بأن حرمان المسجلين الذين هم في وضع مماثل من فرصة التقدم بالتماس لاستبعادهم من SORA يُعدُّ أمرًا غير دستوري.
- رفضت ادعاء المسجلين بأن متطلبات الإبلاغ في SORA تُعدُّ خطابًا قسريًا ينتهك التعديل الأول.
- رفضت المحكمة البت في بعض الدعاوى لأنها وافقت على إعفاءات مستندة إلى نظريات قانونية أخرى تغطي القضية نفسها.

ماذا سيحدث بعد ذلك؟

هل تعد أجزاء من الحكم نهائية؟

نعم. في حالة عدم استئناف أي من الطرفين، يكون الحكم نهائيًا. وهذا يعني أن أوامر المحكمة سارية المفعول. وهذه الأجزاء من الحكم هي:

- عدم الإبلاغ عن عناوين البريد الإلكتروني أو معرفات الإنترنت.
- عدم اشتراط الإقرار بفهم التزامات التسجيل في SORA.
- قرار بشأن التسجيل في الفئة الفرعية لمرتكبي الجرائم غير الجنسية.
- قرار بأن الإبلاغ ليس خطابًا قسريًا.

هل ثمة استثناءات لأجزاء من الحكم؟

نعم. ثمة استثناءات من كلا الطرفين، ما يعني أنهما يطالبان محكمة الاستئناف بمراجعة أجزاء الحكم التي يعتقدان أن المحكمة الجزئية قد أخطأت فيها.

الادعاءات التي يتم استئنافها من قبل الولاية:

- قرار المحكمة بعدم إمكانية تطبيق SORA بأثر رجعي على المسجلين الذين ارتكبوا جرائم قبل 1 تموز/يوليو 2011.
- قرار المحكمة بعدم دستورية معاملة قانون SORA للجرائم المرتكبة خارج ولاية ميشيغان.

الادعاءات التي يتم استئنافها من قبل محاميك:

- قرار المحكمة بأن فرض متطلبات تسجيل طويلة الأمد أو مدى الحياة دون أي مراجعة فردية أو فرصة للاستبعاد هو أمر دستوري.
- قرار المحكمة بأن حرمان المسجلين الذين هم في وضع مماثل من فرصة التقدم بالتماس لاستبعادهم من SORA في حين أن المسجلين الآخرين يمكنهم التقدم بمثل هذا الالتماس يعد أمرًا دستوريًا.
- قرار المحكمة بشأن ما إذا كانت بعض متطلبات الإبلاغ غير واضحة وبشأن ما يجب الإبلاغ عنه.

هل من الممكن أن تتغير متطلبات التسجيل لدي؟

نعم، من الممكن أن تتغير متطلباتك. من الممكن أن لا تتفق محكمة الاستئناف مع المحكمة الجزئية بشأن أي من الادعاءات قيد الاستئناف. ومن الممكن أن تقوم الهيئة التشريعية أيضًا بتعديل قانون SORA إما بعد الاستئناف أو أثناءه. ومن الممكن أن يقرر محامو الفئة ومحامو الولاية تسوية جزء من القضية أو القضية بأكملها. من الممكن لأي من هذه التطورات أن تؤدي إلى تغيير ما إذا كان عليك التسجيل وما هي حقوقك ومسؤولياتك.

الحصول على مزيد من المعلومات بشأن القضية

كيف يمكنني الحصول على مزيد من المعلومات؟

يلخص هذا الإشعار قرار المحكمة. وهو ليس وثيقة ملزمة قانونًا. إن حكم المحكمة وآراءها هي الوثائق القانونية الفعلية التي تحدد ما قرره المحكمة وما أمرت به. لمعرفة المزيد، تفضل بزيارة الموقع: <https://www.aclumich.org/en/what-you-need-know-about-does-iii>. أو قم بمسح هذا الرمز:



لقراءة حكم المحكمة، قم بزيارة https://www.aclumich.org/app/uploads/2025/08/177_amended_judgment.pdf

لقراءة رأيي المحكمة الرئيسيين، قم بزيارة www.aclumich.org/sites/default/files/158_opinion_and_order_on_sj.pdf

و www.aclumich.org/sites/default/files/field_documents/171_op_order_partially_grt_pls_mtn_for_jdgmt.pdf

كيف يمكنني معرفة ما يطرأ على هذه القضية من مستجدات؟

إذا كنت عضوًا في هذه المجموعة، يمكنك التسجيل للحصول على آخر المستجدات بشأن القضية من الفريق القانوني للمجهولين (Does) على هذا الموقع: <https://secure.ngpvan.com/ZKj-N4ElkEelfO4CaGisEQ2>

ماذا لو كان لديّ أسئلة أو إذا اعتقدت بأن حقوقي بموجب هذا الحكم قد انتهكت؟

للحصول على مشورة قانونية بشأن حالتك الفردية، اتصل بمحامي الدفاع الجنائي الخاص بك.

ويمكنك أيضًا الاتصال بالخدمات القانونية المجانية أو المكتب المحلي للمساعدات القانونية القريب من مكان سكنك. لا يمكن لمكاتب المساعدات القانونية المساعدة في القضايا الجنائية، ولكنها قد تكون قادرة على المساعدة في مسائل التسجيل. للعثور على مكتب الخدمات القانونية المجانية المحلي، قم بزيارة <http://michiganlegalhelp.org/> أو ابحث في دليل الهاتف التجاري تحت عنوان محامون.

لا تتصل بالمحكمة الفيدرالية.

مصادر رئيسية

المصدر	معلومات القضية
موقع القضية على الإنترنت	www.aclumich.org/en/what-you-need-know-about-does-iii 
حكم المحكمة	https://www.aclumich.org/app/uploads/2025/08/177_amended_judgment.pdf
رأيا المحكمة الرئيسيان	www.aclumich.org/sites/default/files/158_opinion_and_order_on_sj.pdf و www.aclumich.org/sites/default/files/field_documents/171_op_order_partially_grt_pls_mtn_for_jdgmt.pdf

تمت المصادقة على هذا الإشعار بأمر من المحكمة.

التاريخ: 31 كانون الأول/ديسمبر 2025

/s/ مارك أيه. غولدسميث

مارك أيه. غولدسميث الموقر

قاضي المحكمة الجزئية للولايات المتحدة